

Alipay Europe Consumer -tilin käyttöehdot

(Syyskuuta 2021)

Näissä Ehdossa sovitaan pääsystäsi Alipay-tilille sekä Alipay-tilisi käytöstä. Alipay-tili on tili Alipay (Europe) Limited, S.A:n ("Alipay") kanssa, joka mahdollistaa maksukortin liittämispalveluista hyötymisen. Selvyyden vuoksi todettakoon, ettei kyseessä ole maksutili tai sähköisen rahan tili. Tarvitset tilin Alustaoperaattorin Verkkosivustolle ("AliExpress-tili") ja sinun on asuttava Euroopan Talousalueella avataksesi, päästäksesi, käyttääksesi ja pitääksesi Alipay-tiliä. Aktivoimalla Alipay-tilin hyväksyt tämän hetkiset sopimusehdot. Siinä määrin, kun näiden sopimusehtojen ja Alipay Palvelusopimuksen ehtojen (saatavilla osoitteessa <https://render.alipay.com/p/f/agreementpages/alipayserviceagreement.html>) välillä on päällekkäisyyksiä tai ristiriitaa, sovelletaan ensisijaisesti näitä Ehtoja. Alipay tarjoaa sinulle ainoastaan kortinliittämispalveluita (toisin sanoen datan säilytyspalveluita) tämän hetkisten sopimusehtojen nojalla. Alipay ei tarjoa sinulle tässä vaiheessa säänneltyjä maksupalveluita tai sähköiseen rahaan liittyviä palveluita.

1. KORTINLIITTÄMISPALVELUN TARJOAMINEN (DATAN SÄILYTYS)

Mikäli sinulla on Alipay-tili, on sinulla mahdollisuus linkittää maksuvälineesi tällaiseen tiliin (toisin sanoen rekisteröidä tiedot kolmansina osapuolina toimivien maksupalvelutarjoajien sinulle tarjoamista maksuvälineistä, kuten pankki- tai luottokorteistasi) helpottaaksesi maksutapahtumiasi Alustaoperaattorin Verkkosivustolla.

Tällainen rekisteröinti on itsenäinen suhteessa Alipay-lompakkosi aktivoimiseen (joka on erillinen Alipayn tarjoama tuote ja johon sovelletaan erillisiä sopimusehtoja), ja Alipay tarjoaa sinulle tässä yhteydessä ainoastaan datan säilytyspalveluita säilyttämällä linkittämiäsi pankki- tai luottokorttitietoja (selvyyden vuoksi todettakoon lisäksi, ettei Alipay tarjoa maksupalveluita tai sähköiseen rahaan liittyviä palveluita taikka muita rahoitusalan palveluita).

Maksuvälineen linkittäminen Alipay-tiliisi auttaa helpottamaan tulevia maksuja, sillä sinun ei tarvitse syöttää uudelleen maksutietojasi jokaisella kerralla ostaessasi tuotteen tai palvelun AliExpress-tilisi kautta samaa maksuvälinettä käyttäessäsi, lukuun ottamatta tavanomaisia turvallisuustarkistuksia. Tällaiset tulevat maksut toteutetaan linkittämiäsi pankki- tai luottokortin liikkeellelaskijan, ei Alipayn, toimesta, ja Alipay ainoastaan säilyttää tällaisia kortteja koskevia tietoja yllämainittuja tarkoituksia varten.

Edellytämme, että toimitat virheettömät ja täydelliset tiedot rekisteröityessäsi kortinliittämispalvelua varten tai käyttäessäsi kortinliittämispalvelua. Sitoudut pitämään nämä tiedot jatkuvasti ajan tasalla varmistaaksesi niiden täydellisyyden ja virheettömyyden. Saatamme pyytää sinulta lisätietoa tai asiakirjoja kortinliittämispalvelun tarjoamista varten. Sitoudut toimittamaan tällaiset tiedot tai asiakirjat pyydettyä meille viipymättä. Mikäli et toimita tällaisia tietoja tai asiakirjoja meille viipymättä, saatamme asettaa rajoituksia kortinliittämispalvelun käytöllesi tai lopettaa palvelun tarjoamisen sinulle.

2. HENKILÖTIETOJEN KÄYTTÖ

Alipay kerää, käsittelee, säilyttää ja käyttää korttitietojasi ja muita mahdollisesti keräämiämme henkilötietojasi ainoastaan tietosuojaselosteen mukaisesti sekä soveltuvaa eurooppalaista ja kansallista tietosuojasääntelyä noudattaen. Tarkempaa tietoa on löydettävissä Alipayn tietosuojaselosteessa osoitteessa <https://global.alipay.com/docs/ac/Platform/hi1wau#wbrLk> (“Tietosuojaseloste”).

3. SALASSAPITOVOLVOLLISUUTEEN LIITTYVÄ SUOSTUMUS SIIRTOON

3.1 Maksupalvelulain meille asettamaan salassapitovelvollisuuteen liittyen annat Alipaylle nimenomaisen valtuuden ja ohjeen siirtää itseäsi koskevia tietoja, mukaan luettuina korttitietojasi tai muita Alipay-tililläsi olevia tietoja muille Alipay-konsernin yhtiöille ja kolmansille osapuolille Kiinaan, Singaporeen, Yhdysvaltoihin tai muihin maihin, joissa on Alipay-konsernin yhtiöitä tai asianomaisia kolmansia osapuolia, näiden Ehtojen mukaisesti tarjottujen palveluiden erilaisiin operatiivisiin ja teknisiin toimintoihin liittyen.

3.2 Kohdassa 3.1 mainitut siirrot tehdään aina Tietosuojaselosteen mukaisesti. Tämän Kohdan 3.1 mukaisesti pyydetty suostumus on tarkoitettu ainoastaan rahoitusalan sääntelyn tarkoitukseen, eikä se muodosta oikeusperustetta henkilötietojesi siirtämiseen Tietosuojaselosteen mukaisesti.

4. MAKSUT

4.1 Emme tällä hetkellä veloita maksuja Alipay-tiliisi liittyen.

5. ALIPAY-TILISI SULKEMINEN

5.1 Voit milloin tahansa pyytää meitä sulkemaan Alipay-tilisi sekä lopettamaan kortinliittämispalvelun tarjoamisen ottamalla yhteyttä asiakaspalvelutiimiimme tai muulla kulloinkin mahdollistamallamme tavalla. Asiakaspalvelutiimimme on saatavilla Alustaoperaattorin Verkkosivuston ”ohjokeskuksen” (“help centre”) kautta.

5.2 Mikäli pyydät AliExpress-tilisi poistamista tai mikäli poistat AliExpress-tilisi, tällainen pyyntö tai poistaminen merkitsee myös pyyntöä sulkea Alipay-tilisi sekä lopettaa kortinliittämispalveluidemme tarjoaminen sinulle.

6. MUUTOKSET

6.1 Voimme tehdä muutoksia näihin Ehtoihin ja mahdollisiin Palvelumaksuihin, jos laissa, viranomais määräyksissä tai oikeuskäytännössä, markkinakäytännössä tai olosuhteissa, Alipay-tilisi toiminnallisuudessa tai Alipayn liiketoiminnan vaatimuksissa tapahtuu muutoksia tai sovellettavan lain tai viranomaismääräysten noudattamisen varmistamista varten, julkaisemalla päivitetyn version Alustaoperaattorin verkkosivustolla tai ilmoittamalla tästä sinulle muiden kanavien välityksellä. Kaikki tällaiset muutokset tulevat välittömästi voimaan ellemme toisin ilmoita. Mikäli vastustat ehdotettuja muutoksia, voit lopettaa Alipay-tilisi palveluiden käytön.

7. VASTUUVAPAUTUSLAUSEKE

- 7.1 Olet vastuussa Alipay-tilisi tietoturvan/internet-yhteyttäsi koskevien tietojen suojaamisesta, emmekä ole vastuussa, mikäli Alipay-tilillesi linkittämäsi korttitiedot katoavat, ne varastetaan tai niitä käytetään luvottomasti näiden tietojen suojaamista koskevasta laiminlyönnistäsi johtuen. Ilmoitat meille mahdollisimman pian, mikäli tulet tietoiseksi siitä, että Alipay-tilisi tietoturvan/internet-yhteyttäsi koskevien tietojen turvallisuus on vaarantunut.
- 7.2 Alipay ei ole vastuussa sinulle näiden Ehtojen nojalla, paitsi koskien soveltuvan tietosuojalainsäädännön noudattamista sekä sellaista vastuuta, jota ei ole mahdollista rajoittaa tai sulkea pois soveltuvan lainsäädännön mukaan.

8. VIESTINTÄ JA ILMOITUKSET

- 8.1 Otamme sinuun tavallisesti yhteyttä Alustaoperaattorin Verkkosivuston kautta. Voimme myös ottaa sinuun yhteyttä muilla kanssasi sopimillamme tavoilla.
- 8.2 Nämä Ehdot ja muut asiakirjat, jotka liittyvät Alipay-tiliisi ovat saatavilla Alustaoperaattorin Verkkosivustolla.
- 8.3 Voit ottaa meihin yhteyttä Alustaoperaattorin Verkkosivuston ”ohjekeskuksen” (”help centre”) kautta.

9. PÄÄTTYMINEN

- 9.1 Ellei jäljempänä muuta määrätä, nämä Ehdot solmitaan olemaan voimassa toistaiseksi, ja ne pysyvät voimassa, kunnes kaikki niiden mukaiset velvoitteet on täytetty.
- 9.2 Voimme lopettaa kortinliittämispalveluiden tarjoamisen ilmoittamalla siitä sinulle vähintään 30 päivää etukäteen.
- 9.3 Voit sulkea Alipay-tilisi ja irtisanoa kortinliittämispalvelut milloin tahansa ilman irtisanomisaikaa Kohdan 5 mukaisesti. Sinulta ei veloiteta mitään kuluja irtisanomisen yhteydessä.
- 9.4 Alipay-tilisi suljetaan Kohdan 5 mukaisesti, jos sinä irtisanot tai me irtisanomme kortinliittämispalveluiden vastaanottamisen tai tarjoamisen Kohdan 9.2 tai Kohdan 9.3 mukaisesti.

10. YLEISET EHDOT

10.1 Sovellettava laki ja toimivaltainen tuomioistuin

10.1.1 Näihin Ehtoihin sovelletaan Luxemburgin suurherttuakunnan lakeja.

10.1.2 Kohta 10.1.1 ei rajoita oikeuttasi vedota Pakottaviin Säännöksiin (mukaan luettuina kuluttajansuojaa koskevat lait ja määräykset), jotka soveltuvat asuinmaasi lakien mukaisesti.

10.1.1 Jos näistä Ehdoista tai Alipay Walletin käytöstäsi tai niihin liittyen ilmenee riita tai vaatimus, kyseinen riita ja vaatimus, mukaan luettuina mahdolliset kysymykset sen olemassaolosta, pätevyydestä tai irtisanomisesta, saatetaan ratkaistavaksi välimiesmenettelyyn ja ratkaistaan lainvoimaisesti Kansainvälisen kauppakamarin sääntöjen mukaisesti, jotka sisältyvät tähän käyttämällä viittausta. Välimiesoikeus on yksijäseninen. Välimiesmenettelyn paikka on Pariisi, Ranska. Välimiesmenettelyssä käytettävä kieli on englanti.

10.1.2 Edellä mainittu ei rajoita oikeuttasi nostaa kannetta muussa toimivaltaisessa tuomioistuimessa esimerkiksi asuinmaassasi.

10.2 **Kieli**

Hyväksyt, että näiden Ehtojen yhteydessä annettavat ilmoitukset, tiedot ja tiedonannot ovat englannin kielellä (voimme kuitenkin antaa niitä myös muilla kielillä). Jos haluat kopion näistä Ehdoista tai lisätietoja Alipay-tilistäsi, voit ottaa meihin yhteyttä.

10.3 **Koko sopimus**

Nämä Ehdot muodostavat koko sopimuksen välillämme Alipay-tiliisi liittyen, ja se syrjäyttää ja korvaa kokonaisuudessaan kaikki aiemmat Alipay-tiliisi liittyvät sopimukset ja tiedonannot.

10.4 **Oikeuksien tai velvollisuuksien siirtäminen**

Kumpikaan osapuoli, sinä tai me, ei voi siirtää näiden Ehtojen mukaisia oikeuksiaan tai velvollisuuksiaan ilman toisen osapuolen etukäteen antamaa kirjallista suostumusta, lukuun ottamatta lain nojalla tapahtuvia siirtoja.

Tästä huolimatta voimme siirtää näiden Ehtojen mukaiset oikeutemme ja velvollisuutemme mille tahansa konserniyhtiöllemme tai muulle kolmannelle osapuolelle siinä määrin kuin näiden Ehtojen mukaiset oikeutesi ja velvoitteesi pysyvät voimassa.

10.5 **Force Majeure**

Emme ole vastuussa näiden Ehtojen (tai minkä tahansa niiden osan) mukaisten velvoitteidemme täyttämättä jättämisestä, virheestä, keskeytyksestä tai viivästymisestä tai Alipay-tilisi epätarkkuudesta, epäluotettavuudesta tai sopimattomuudesta, jos tämä johtuu kokonaan tai osittain, suoraan tai epäsuoraan tapahtumasta tai virheestä, johon emme voi kohtuudella vaikuttaa.

10.6 **Lisätuotteet/ -palvelut**

Kun sinulla on Alipay-tili, annetaan sinulle lisäksi mahdollisuus osallistua Alipayn tarjoamiin promootiokampanjoihin ja/tai aktivoida e-lompakko -toiminnallisuus, joihin kumpaankin soveltuvat kunkin omat erilliset sopimusehdot, joista sinulle viestitään erikseen.

LIITE 1

Sanasto

Ellei asiayhteys muuta edellytä, seuraavilla käsitteillä on seuraavat merkitykset näissä Ehdossa:

"**Alipay**" – on määritelty Kohdassa 1.4 ja sisältää Alipayn seuraajat ja siirronsaajat. Alipay on julkinen osakeyhtiö (*société anonyme*), joka on perustettu Luxemburgin suurherttuakunnan lakien mukaisesti ja merkitty Luxemburgin kauppa- ja yritysrekisteriin (R.C.S. Luxembourg) numerolla B188095, rekisteröity kotipaikka 9, rue du Laboratoire, L-1911 Luxemburg, Luxemburgin suurherttuakunta, ja se on saanut toimiluvan Luxemburgin valtiovarainministeriltä ja sitä valvoo Luxemburgin rahoitusalan valvova viranomainen (*Commission de Surveillance du Secteur Financier*) Maksupalvelulain mukaisena valtuutettuna sähköisenä rahalaitoksena. Alipay löytyy CSSF:n valvottujen yhteisöjen rekisteristä (<https://supervisedentities.apps.cssf.lu/index.html?language=en#Home>) numerolla W00000009.

"**Pakottavat Säännökset**" – kaikki minkä tahansa soveltuvan lainsäädännön mukaiset oikeudet ja velvoitteet, joita ei voida sulkea pois, mitätöidä tai rajoittaa näiden Ehtojen kautta.

"**Alustaoperaattorin Verkkosivusto**" – verkkosivusto tai mobiilisovellus, jossa voi ostaa tuotteita tai palveluita AliExpress-konsernilta ja jonka kautta voit myös muun muassa rekisteröidä ja luoda Alipay-tilisi.